CODENAF
Cooperación y Desarrollo con el Norte de África
التنمية و التعاون مع شمال افريقيا

ASOCIACIÓN CODENAF

Cooperación y Desarrollo con el Norte de África

MEMORIA 2015

ÍNDICE

1. Información de la entidad

- ¿Quiénes somos?
- Evolución histórica
- Organigrama
- Equipo humano
- Misión, visión y valores
- CV institucional

2. Áreas de intervención

- Acción social
- Cooperación Internacional
- Educación y sensibilización
- Formación e investigación
- Administración y Contabilidad
- Comunicación

3. Memoria económica.

4. Redes

5. Financiadores

6. Agradecimientos

1. Información de la entidad

¿QUIÉNES SOMOS?

CODENAF, Cooperación y Desarrollo con el Norte de África, es una institución sin ánimo de lucro pionera en España, constituida en 1996 en Granada. Es pionera por ser una de las primeras y más sólidas asociaciones fundadas y gestionadas por personas inmigrantes procedentes de Marruecos.

Precisamente, esta característica ha resultado fundamental en nuestra trayectoria como organización social, aportando algunas de las características principales de la asociación:

→Cercanía a la población inmigrante: Este contacto directo nos permite conocer sus problemas y necesidades reales, lo que nos facilita enormemente, tanto la comunicación y colaboración con los diferentes colectivos, como la adaptación de las acciones que ponemos en marcha.

→Conocimiento profundo de la realidad del Norte de África: La procedencia y el perfil de gran parte de la personas que conforman la Asociación, nos permite conocer de primera mano de las situaciones sociopolíticas del Norte de África, el funcionamiento de la administración, las organizaciones que existen y que están trabajando en este área, las aspiraciones de la población, etc.

→Relaciones con numerosas redes de organizaciones sociales, tanto nacionales como internacionales. La participación en estructuras supranacionales nos permite llevar a cabo actuaciones también en un contexto europeo.

EVOLUCIÓN HISTÓRICA

El origen de la asociación como tal debemos situarlo hace 20 años, cuando se reunieron en Granada un grupo de personas, andaluzas y magrebíes, con gran experiencia en el campo de la intervención social, tanto en España como en el Magreb.

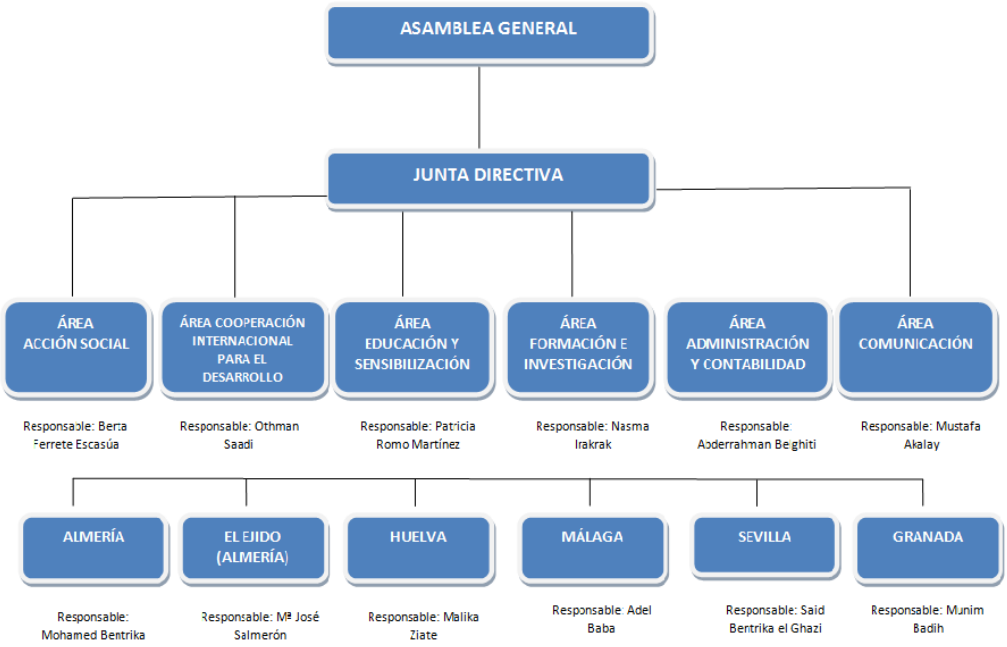
Durante los primeros años de existencia, las actuaciones se realizaron en la zona de Granada y se centraron en la atención a la población inmigrante, fenómeno reciente en esos momentos en la sociedad española, que comenzaba a requerir actuaciones específicas. Dichas actuaciones se centraron en la atención directa a la población inmigrante y el apoyo jurídico.

Poco a poco fueron abriéndose sedes en otras provincias andaluzas para ampliar el trabajo con la población inmigrante en gran parte del territorio

andaluz. Actualmente contamos con sedes en Sevilla (actual sede central de la entidad), Granada, Huelva, Málaga, Almería y Las Norias de Daza, El Ejido (Almería), además de una sede en Marruecos, en Tetuán.

Según se han ido detectando nuevas necesidades de la población inmigrante, la entidad ha ampliado la variedad de áreas de intervención. Con el paso de los años, la entidad ha implementado actividades de atención sanitaria, de vivienda, de formación, de inserción laboral, de mediación intercultural, de participación comunitaria y de gestión de la diversidad en empresas andaluzas.

ORGANIGRAMA



El órgano supremo y soberano de la Asociación es la Asamblea General, integrada por la totalidad de los socios que se hallan en su pleno derecho.

La Junta directiva es el órgano colegiado de gobierno, representación y administración de la Asociación, sin perjuicio de las potestades de la Asamblea general como órgano soberano. Como cargos de esta la Junta Directiva, en la actualidad, disponemos de un presidente, un vicepresidente, una secretaria, un tesorero y seis vocales.

La organización se estructura a través de seis áreas diferenciadas, dos de ellos son el sostén para el correcto funcionamiento de la organización: Área de Administración y Contabilidad y Área de Comunicación, mientras que las otras cuatro centralizan la gestión de las diferentes acciones que desarrolla la

asociación en las cuatro grandes áreas de intervención: Área de Acción Social, Área de Cooperación Internacional para el Desarrollo, Área de Educación y sensibilización y Área de Formación e Investigación.

EL EQUIPO HUMANO

- ✓ Uno de los factores que caracterizan a nuestra entidad es disponer de un equipo multidisciplinar y multicultural de profesionales autóctonos y foráneos con perfiles heterogéneos y una amplia experiencia en el campo de la Intervención Social.
- ✓ CODENAF está formada actualmente por un equipo de 22 personas, de las cuales, el **50 %**son de **procedencia inmigrante** y el **64 %** son **mujeres**. Nuestra política de Recursos Humanos tiene muy en cuenta la perspectiva de la **diversidad** a la hora de llevar a cabo las incorporaciones, fomentando la inserción laboral de personas inmigrantes y favoreciendo la contrataciones de mujeres en condiciones de igualdad.
- ✓ Trabajadores sociales, educadores, sociólogos, periodistas, mediadores, administrativos, contables y pedagogos son los perfiles profesionales que hacen posible la labor de CODENAF en Andalucía y en el norte de África.

MISIÓN

Su misión se reparte en dos ámbitos de actuación: la intervención con personas inmigrantes y la labor de Cooperación al Desarrollo con el norte de África. En relación al primero, CODENAF dirige su misión a lograr que los derechos de las personas inmigrantes se conviertan en principios éticos y en normas de conducta en las políticas sociales nacionales e internacionales, con el objetivo de conseguir una oportunidad real para que estas personas puedan ejercer plenamente sus derechos en una vida digna. Para ello CODENAF centra sus actuaciones en el terreno social, educativo, laboral, sanitario, cultural y jurídico.

En el ámbito de la acción internacional, CODENAF orienta su misión a contribuir al desarrollo sostenible y duradero de los países de origen de los inmigrantes procedentes, fundamentalmente del norte de África, diseñando e implementando iniciativas que benefician a la población civil, a entidades afines marroquíes y que tienen repercusión en las políticas sociales del territorio de intervención.

VISIÓN

Como organización, las dos características que mejor nos definen son que una parte importante de la entidad está integrada por inmigrantes y que nuestras actuaciones siempre han ido dirigidas a la intervención social. Entendemos que nuestra contribución a la plena integración de las personas inmigrantes y al desarrollo de sus países de origen será más valiosa si logramos:

- Ofrecer una respuesta integral a las necesidades de las personas inmigrantes que llegan al país de acogida, trabajando de forma cohesionada en los ámbitos de atención socio-laboral y jurídica, de formación, sensibilización y participación comunitaria. Somos conscientes de que solo ofreciendo una atención global a través de una visión integradora podremos generar cambios efectivos que garanticen los derechos básicos y las oportunidades reales para las personas a las que representamos.

- Avanzar en la calidad de nuestros programas, aprovechando el potencial de nuestro capital humano, profesionalizando servicios, implicando a las instituciones públicas y garantizando la correcta gestión de los fondos y ayudas que hacen posible nuestra labor.

- Trabajar en red para aprovechar sinergias comunes, mejorar ideas y decisiones, conseguir resultados de mayor calidad, incluir nuevas

perspectivas y aunar esfuerzos humanos y económicos en pro de un mejor servicio a los beneficiarios de nuestros programas.

- Implicar a los agentes políticos y sociales del territorio internacional donde operan nuestros programas de Cooperación al Desarrollo, porque solo modificando conciencias llegaremos al cambio que conducirá al verdadero progreso.

VALORES

- ✓ Adaptación al cambio
- ✓ Coherencia
- ✓ Compromiso
- ✓ Desarrollo sostenible
- ✓ Diversidad
- ✓ Fomento de la convivencia y la participación
- ✓ Inclusión
- ✓ Integridad
- ✓ Justicia
- ✓ Profesionalidad
- ✓ Rechazo al racismo y la xenofobia
- ✓ Reflexión crítica
- ✓ Solidaridad
- ✓ Trabajo en red
- ✓ Transparencia

C O D E N A F
Cooperación y Desarrollo con el Norte de África
التنمية و التعاون مع شمال افريقيا

CV INSTITUCIONAL

Nombre de la entidad	**COOPERACIÓN Y DESARROLLO CON EL NORTE DE ÁFRICA (CODENAF)**
Forma jurídica	Asociación sin ánimo de lucro.
CIF	G-18438457
Fecha de constitución	4 de noviembre de 1996, en Granada
Inscripción en el Registro Nacional de Asociaciones	10 de enero de 1997, nº 161.839
Inscripción en el Registro de Agentes de Cooperación Internacional para el Desarrollo en Andalucía	17 de octubre de 2006, nº R-0045
Registro en la Agencia Española de Cooperación Internacional al Desarrollo	15 de diciembre de 2005
Dirección de la sede central	**Calle y n.º:** Avda. Sánchez Pizjuán nº 9 **Planta y puerta:** local semisótano **Código postal:** C.P: 41009, Sevilla
Teléfono y Fax	954903541
Direcciones de correo electrónico	codenaf@codenaf.org info@codenaf.org
Presidente	SaidBentrika

2. Áreas de intervención

ACCIÓN SOCIAL

COOPERACIÓN INTERNACIONAL

EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN

En esta área hay que diferenciar dos ámbitos, la educación y la sensibilización, puesto que contemplan actuaciones y proyectos concretos, pero a pesar de ello CODENAF considera unirlos en una misma área puesto que están completamente relacionados, entendiendo, que no existen intervenciones educativas sin contemplar la propia sensibilización.

En este sentido en el apartado de educación se han contemplado dos intervenciones fundamentalmente, la mediación intercultural educativa y las actividades de sensibilización socioeducativas, que a continuación pasamos a desarrollar.

Mediación intercultural educativa

CODENAF viene desarrollando desde hace años una importante labor de mediación intercultural en las escuelas, concebida como herramienta al servicio del equipo educativo de los centros para facilitar su labor ante la realidad diversa y multicultural.

El equipo mediador de CODENAF, con amplia experiencia en el campo de la inmigración, ha centrado su actuación en la prevención y resolución de conflictos, trabajando directamente con el alumnado inmigrante y sus familias para que conozcan el sistema educativo español, facilitando su interacción con los miembros de la comunidad educativa, dinamizando la actividad de las AMPAS, en muchos casos casi inexistente, y generando espacios de encuentro y diálogo. Los pilares básicos sobre los que CODENAF ha construido sus programas de mediación han sido la convivencia, la prevención del absentismo, el diálogo pacífico y la participación en actividades comunitarias.

Así, a lo largo del año 2015 se han llevado a cabo _____ atenciones de mediación a __ personas beneficiarias de los proyectos. Nacionalidades mayoritarias: ___

Esta labor se ha desarrollado en __ centros educativos en las diferentes provincias donde CODENAF se encuentra presente.

Actividades de sensibilización en centros educativos

Otra de las actuaciones que CODENAF lleva a cabo en los centros educativos de las zonas de transformación social en las que interviene son las actividades de sensibilización para la comunidad educativa. Estas actividades tienen como objetivo general el conocer otras culturas, fomentar el respeto a la diversidad y promover una convivencia pacífica e intercultural. Así, durante el año 2015 se han llevado a cabo un total de ___ actividades de sensibilización en centros educativos. Podemos destacar algunas como:

23 de Abril: (Día del libro) “Cuentacuentos del mundo: cuentos de África” cuyo objetivo ha sido incitar al hábito de la lectura como conocimiento de otros mundos a través de la lectura intercultural. Del mismo modo se ha pretendido sensibilizar al alumnado ante el valor de la diversidad y el rechazo de los estereotipos. El taller consistió en la introducción al origen del cuento como una forma de comunicación universal en todos los pueblos del mundo, eligiéndose para ello cuentos de diferentes culturas y explicándoles además las costumbres, tradiciones, geografía, flora y fauna de los distintos países.

Concurso/Taller de repostería: ‘Mi bizcocho, tu bizcocho, nuestr@s bizcochos’: C.C Virgen de la Chanca, para 20 alumnos/as de 5º de primaria, taller en el que, en un ejercicio de intercambio cultural culinario, los alumnos elaboraron juntos sus propias recetas de dulces y postres de diferentes países para posteriormente degustarlos y compartir su elaboración.

Actividad Viajando por el mundo. CEIP Blas Infante. Esta actividad se desarrolló el 18 de junio y participó todo el alumnado del centro, el profesorado, y familias. La actividad consistió en un recorrido por diferentes países del mundo para conocer su cultura, costumbres, gastronomía, etc. Por cada país se preparó un stand con elementos representativos de su cultura, en donde los niños del colegio y algún miembro de su familia eran los representantes de cada stand. El alumnado del colegio, dividido por grupos de clase, recorría cada stand para conocer más sobre cada país allí representado.

Sensibilización

Otro de los principales cometidos de CODENAF como entidad referente en el ámbito profesional de las migraciones es fomentar la **sensibilización** social

acerca de los valores positivos del hecho de la inmigración, rechazando toda forma de racismo y xenofobia, y cualquier clase de discriminación.

La participación de CODENAF en campañas de sensibilización de otras plataformas y entidades es habitual, así como la confección de campañas propias siempre dirigida al conjunto de la población civil e involucrando a los distintos agentes sociales que operan en los territorios en los que CODENAF desempeña su labor.

Campaña sensibilización: Enriquece tu Mirada. Noviembre 2015. Dentro del marco del programa _____CAIXA se llevó a cabo la campaña de sensibilización Enriquece tu Mirada, con la cual se pretendió favorecer el desarrollo de una sociedad respetuosa con lo DIVERSO, en contra de los prejuicios y estereotipos que influencian negativamente la convivencia intercultural/vecinal llegando a generar conductas prejuiciosas y discriminatorias. difundida en diferentes formatos. La campaña en sí se compone de un vídeo promocional-sensibilizador de aproximadamente 4 minutos de duración máximo que se editará en 4 formatos diferentes:

-Campaña sensibilización

-Spot publicitario

-Vídeo resumen para difusión en redes sociales

- Imagen para prensa escrita.

Además, se han organizado encuentros y jornadas sobre diversas temáticas

FORMACIÓN E INVESTIGACIÓN

Una de las cuestiones que se aborda en la entidad como eje vertebrador de cambio son las distintas formaciones que se desarrollan en la entidad, puesto que se parte de la base que una mayor información y capacitaci´n entre nuestros demandantes posibilita una mayoradecuación al contexto en el que se encuentran y aumenta las posibilidades de interación en la comunidad.

En a mayoría de los proyectos que realiza la entidad se incorporan actuaciones relacionadas con esta área ero este año ha existido un proyecto específico relacionado con ella y es II Ciclo de talleres para mujeres inmigrantes (Formación integral), implementado en la provincia de Malaga

ADMINISTRACIÓN Y CONTABILIDAD

Esta área es aquella que controla toda la parte económico-financiera de la entidad y que justifica a las distintas Administraciones Públicas y Privadas las subvenciones que se han obtenido a lo largo de todo el año. Esta área es trasversal, al igual que el área de Comunicación, a todas las demás áreas que están presentes en la entidad así como a sus distintas sedes territoriales.

Las tareas principales de esta área han sido:

- ✓ Justificación económica de subvenciones tanto privadas como públicas de toda la entidad.
- ✓ Relaciones con los distintos financiadores en el ámbito contable y económico.
- ✓ Tareas relativas a RRHH (gestión de nóminas, vacaciones, reparto de tareas, abono de nóminas a los trabajadores).
- ✓ Gestión económica de cada una de las sedes en relación a alquiler, suministros, telefonía, etc.
- ✓ Preparación documental y exposición de aspectos económicos para las Asambleas celebradas por la entidad.
- ✓ Relaciones y negociaciones con los distintos proveedores.
- ✓ Pagos a proveedores.
- ✓ Análisis y registros contables.
- ✓ Elaboración de resúmenes contables.
- ✓ Elaboración y presentación de Cuentas Anuales.
- ✓ Orden y conservación documentos legales.
- ✓ Pagos a personal.
- ✓ Pagos impuestos.
- ✓ Comprobación importes correctos.
- ✓ Control movimientos cuentas corrientes de la asociación y sus saldos.
- ✓ Elaboración de memorias económicas anuales.

El área de Administración y Contabilidad ha estado formado por dos personas que han dirigido y gestionado toda la parte económica, con todo lo que ello contempla y anteriormente referido. El trabajo desarrollado ha sido basado en el consenso y el reparto de tareas específicas para cada una de las personas que conforman este equipo. La transparencia de este grupo de trabajo se ejemplifica en la publicación en la web de la entidad de los balances económicos, las cuentas anuales y a través de esta propia memoria anual.

La coordinación entre esta área con todas las demás áreas que constituyen la organización ha sido constante estableciendo dispositivos de comunicación e información con todas las sedes de CODENAF a través de medios telemáticos, telefónicos y postales con una temporalidad semanal aunque ajustándose a la idiosincrasia de cada uno de los territorios, así como de los proyectos que se han ido ejecutando en cada uno de ellos. Este seguimiento ha permitido que las cuentas y todo el ámbito económico y contable goce de transparencia y de una actualización constante, algo que permite tener la posibilidad de subsanar cualquier error que surja de forma rápida aportando eficiencia y eficacia a esta área.

COMUNICACIÓN

Esta área es aquella, que al igual que la de Administración y Contabilidad, funcionan como eje vertebrador y trasversal a todas las demás áreas en las que se estructura la entidad. En esta área existen varias funciones básicas con respecto a la comunicación de CODENAF como pueden ser:

- ✓ Gestión de correos electrónicos corporativos
- ✓ Gestión y actualización continua de la web de CODENAF
- ✓ Gestión y actualización de las Redes Sociales en las que CODENAF está presente (Facebook y twiter)
- ✓ Elaboración de comunicados y notas de prensas para la difusión de noticias relativa a los proyectos sociales que se están ejecutando
- ✓ Diseño y elaboración de los diferentes formatos directamente relacionados con la difusión de los proyectos (cartelería, dípticos, publicaciones, etc.)
- ✓ Difusión y redifusión de campañas de sensibilización, eventos, programas, actuaciones, proyectos, jornadas, conferencias, entre otras, de la propia entidad como de entidades sociales afines.
- ✓ Pronunciamientos en las distintas Redes Sociales sobre noticias de actualidad que atentan en contra de los Derechos Humanos y aquellas que albergan algún tipo de racismo y la xenofobia.
- ✓ Formación en comunicación Corporativa a otras entidades del tercer sector así como a profesionales del ámbito de la intervención social.
- ✓ Elaboración de campañas de sensibilización en días señalados del calendario que celebran cuestiones relacionadas con la diversidad, la multiculturalidad, la inclusión social, entre otras señaladas.

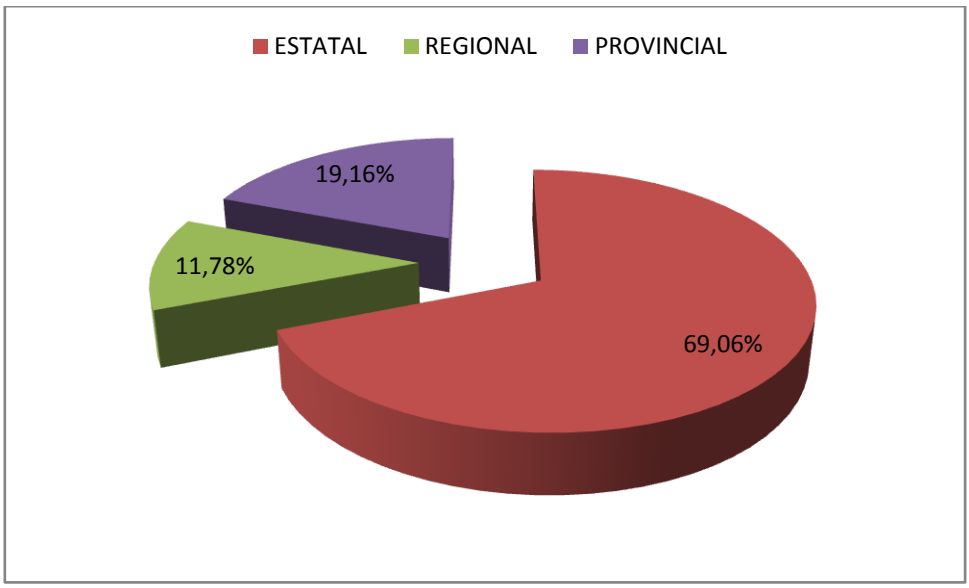
- ✓ Recopilación de todo lo relativo a la difusión de los distintos proyectos y programas ejecutados para su justificación a las distintas Administraciones Públicas y privadas financiadoras.

La persona responsable de esta área está en continua comunicación con toda la plantilla de RRHH de la entidad para estar al corriente de todas las actuaciones que se están haciendo en los distintos territorios y hacer un seguimiento en su impacto y difusión. El procedimiento que se ha establecido es una comunicación semanal, de forma general, a través de correo electrónico y/o telefónico en el que se comunica a la sede central todo lo relativo a cada una de las sedes. En el caso de que esta comunicación semanal no cubra todo lo que se esté llevando a cabo en alguna de las sedes de CODENAF, el técnico responsable del territorio se comunica a través de los mismos canales con el técnico responsable de comunicación para aportar la información de forma más puntual, precisa e inmediata.

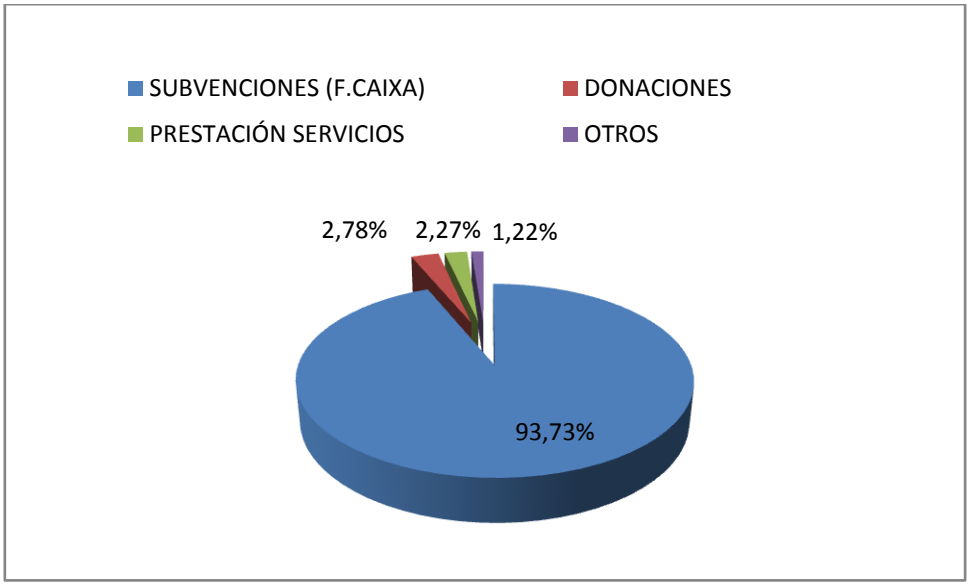
El técnico responsable del Área de Comunicación mensualmente ha hecho una recopilación de todas las comunicaciones interprovinciales para organizar todos los impactos, materiales de difusión y cualquier otra cuestión relativa a las tareas propias del área, en vista a hacer un seguimiento exhaustivo de todas las actuaciones y proyectos que se estén implementando para dar a conocer los distintos proyectos así como los financiadores y los resultados obtenidos.

3. Memoria económica

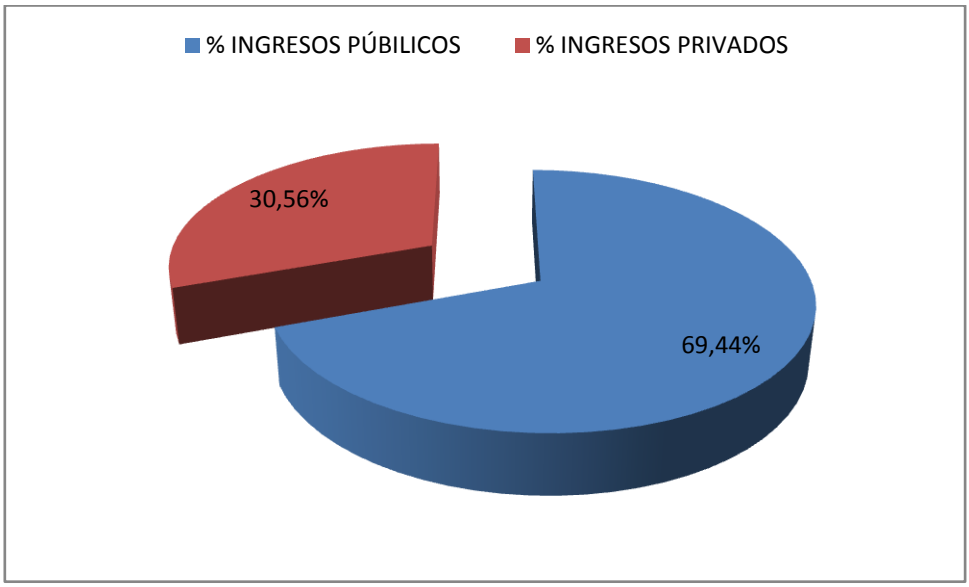
FINANCIACIÓN PÚBLICA		%
ESTATAL	393.773,08 €	69,06 %
REGIONAL	67.181,14 €	11,78 %
PROVINCIAL	109.270,07 €	19,16 %
TOTAL	**570.224,29 €**	100,00 %



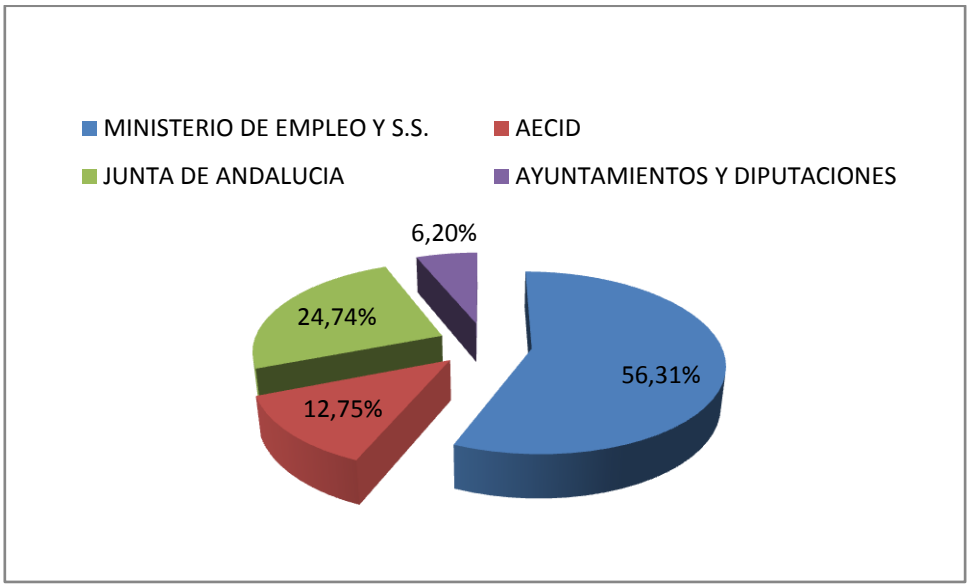
FINANCIACIÓN PRIVADA		%
SUBVENCIONES (F.CAIXA)	235.270,45 €	93,73 %
DONACIONES	6.986,47 €	2,78 %
PRESTACIÓN SERVICIOS	5.700,00 €	2,27 %
OTROS	3.052,28 €	1,22 %
TOTAL	**251.009,20 €**	100,00 %



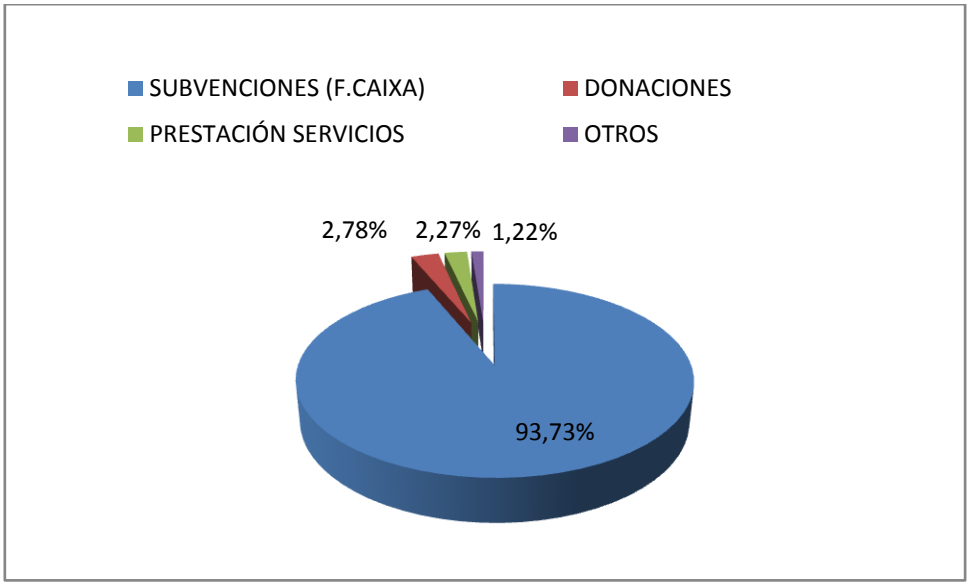
TOTAL INGRESOS	**821.233,49 €**
% INGRESOS PÚBILICOS	**69,44 %**
% INGRESOS PRIVADOS	**30,56 %**



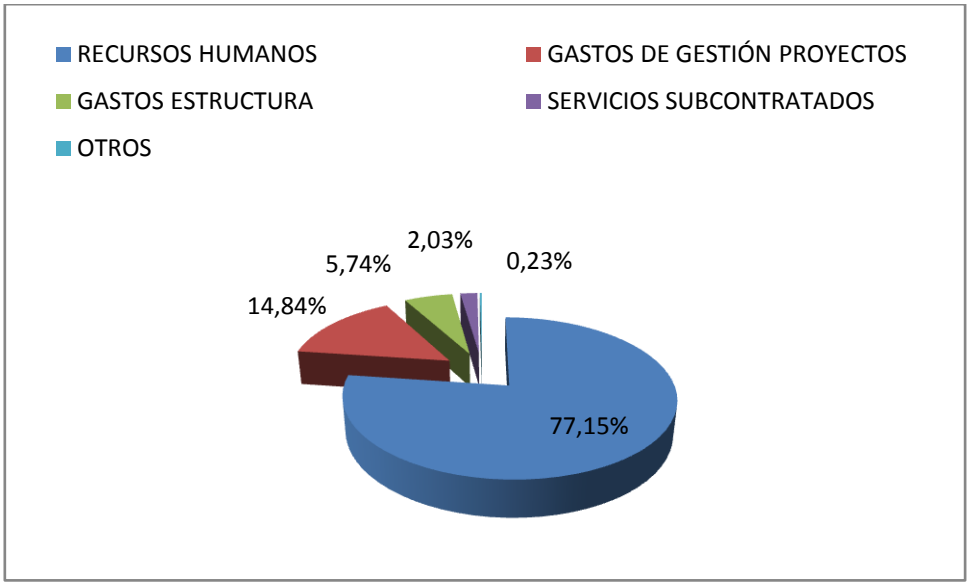
DESGLOSE FINANCIACIÓN PÚBLICA		%
MINISTERIO DE EMPLEO Y S.S.	321.085,08 €	56,31 %
AECID	72.688,00 €	12,75 %
JUNTA DE ANDALUCIA	141.087,18 €	24,74 %
AYUNTAMIENTOS Y DIPUTACIONES	35.364,03 €	6,20 %
TOTAL	**570.224,29 €**	**100,00 %**



INGRESOS PRIVADOS		%
SUBVENCIONES (F.CAIXA)	235.270,45 €	93,73 %
DONACIONES	6.986,47 €	2,78 %
PRESTACIÓN SERVICIOS	5.700,00 €	2,27 %
OTROS	3.052,28 €	1,22 %
TOTAL	**251.009,20 €**	100,00 %



GASTOS POR PARTIDAS		%
RECURSOS HUMANOS	615.805,48 €	77,15 %
GASTOS DE GESTIÓN PROYECTOS	118.462,16 €	14,84 %
GASTOS ESTRUCTURA	45.849,28 €	5,74 %
SERVICIOS SUBCONTRATADOS	16.237,72 €	2,03 %
OTROS	1.846,62	0,23 %
TOTAL	**798.201,26 €**	100,00 %



4. Redes en las que participamos

El trabajo en red es uno de los valores que definen a CODENAF en su labor diaria con personas inmigrantes. El aprovechamiento de sinergias y la puesta en común de conocimientos y experiencias con entidades afines, plataformas organizadas y agentes públicos viene siendo un compromiso al que la entidad se suma cada vez que tiene ocasión. Algunas de las colaboraciones más notables de CODENAF en los últimos años son:

PLATAFORMAS, MESAS, COMISIONES, CONSEJOS, COLECTIVOS Y AGRUPACIONES SOCIALES	
ÁMBITO	IDENTIFICACIÓN
Internacional	▪ Consejo de la Comunidad de Marroquíes en el Extranjero ▪ Plataforma Euro mediterránea de migración, desarrollo, ciudadanía y democracia
Estatal	▪ Foro para la Integración Social de los Inmigrantes
Autonómico	▪ Coordinadora Andaluza de ONGD (CAONGD) ▪ Foro Andaluz de Inmigración ▪ Redes Interculturales ▪ Red Anti-Rumores ▪ Red andaluza contra la pobreza y la exclusión social

Provincial	▪ Foros provinciales y locales de Inmigración (Sevilla, Almería, Granada, Huelva y Málaga) ▪ Asociación Sevilla ONGD ▪ Mesa de Empleo de Observatorio Permanente de la Inmigración en Sevilla ▪ Redes Sevilla ▪ Red Observatorio Permanente de Inmigración en Sevilla ▪ Red Sevilla Norte ▪ Mesa de Educación en el Distrito de la Macarena de Sevilla ▪ Consejo territorial de Participación Ciudadana del Distrito de la Macarena ▪ Coordinadora ONG de Granada ▪ Plataforma Huelva Intercultural ▪ Plataforma Huelva con Palestina ▪ Mesa Local de Educación y Comunidad de las Norias de Daza ▪ Comisión Municipal de Absentismo de El Ejido ▪ Consejo Municipal de Inmigración del municipio de Almería ▪ Mesa de Educación del Distrito Palma Palmilla de Málaga ▪ Comisión de Inmigración y Salud del Distrito Sanitario del Poniente ▪ Consejo Sectatorial de Cooperación Internacional al Desarrollo de Málaga ▪ Mesa para el Empleo (Málaga) ▪ Málaga Solidaria

CONVENIOS FIRMADOS	
Universidades	▪ Universidad de Málaga ▪ Universidad de Almería ▪ Universidad de Granada ▪ Universidad de Huelva ▪ Universidad de Sevilla ▪ Universidad del País Vasco ▪
Ayuntamientos	▪ Ayuntamiento de Rociana (Huelva) ▪ Ayuntamiento el Ejido (Almería) ▪ Ayuntamiento La Mojonera (Almería)

5. Financiadores (respaldo institucional)

Europeos:

Estatales:

Autonómicos:

Provinciales:

Privados:

6. Agradecimientos.

CODENAF agradece a todas aquellas empresas, instituciones y trabajadores y trabajadoras cuya colaboración ha sido imprescindible para el desarrollo de

nuestra labor durante todo el período de 2015. Os hacemos partícipes de esta frase emblemática de Vince Lombardi que resume este año que se presenta en esta memoria.

"Los logros de una organización son los resultados del esfuerzo combinado de cada individuo", (Vince Lombardi).

7. Dónde estamos.

Sevilla (Sede Social)	Avda. Sánchez Pizjuán, 9, local sótano. 41009. Sevilla. Telf. y Fax: 954 903541 Correo-e: codenaf@codenaf.org
Huelva	C/ San José nº 16 entreplanta B. 21002. Huelva. Telf. 959046790. Correo-e: codenafhuelva@codenaf.org
Granada	C/ José Tamallo nº 2, 3º C. 18008. Granada.
Almería	C/ San Antón, 4. Local. 04002. Almería. Telf.: 950 273195 Correo-e: codenafalmeria@codenaf.org
El Ejido	C/ Fresal nº 33. 04716. El Ejido (Almería) 950606825 Correo-e: icielejido@codenaf.org
Málaga	Pasaje Levante, nº 2 entreplanta. 29007. Málaga.

	Telf.: 952 309570 Correo-e: codenafmalaga@codenaf.org
Marruecos	Rue Mou SsaIbnNoussair. Hospital Español 93020. Tetuán. (Marruecos) Telf.: +212 (0) 539 700 307 Correo-e: marruecos@codenaf.org

C O D E N A F
Cooperación y Desarrollo con el Norte de África
التنمية و التعاون مع شمال افريقيا

CUADRO RESUMEN PROYECTOS REALIZADOS EN 2015

Conv.	Área	Título del proyecto	Colaboradores	Zona de intervención	Población beneficiaria	Nº Beneficiarios	Finalidad	Duración	Periodo	Financiadores	Importe Subv.	Coste total
2015	ACCIÓN SOCIAL	Talleres de formación interculturales de carácter sociolaboral (Programa Urban).		ALMERÍA	Población inmigrante en general	T154 65 H 89 M	Favorecer el proceso de integración socio- laboral de personas inmigrantes y en riesgo de exclusión social de la Zona de influencia Urban a través de una formación integral basada en el desarrollo personal desde el punto de vista cognitivo y emocional.	8 MESES	01/12/2014 al 31/08/2015	AYUNTAMIENTO de ALMERÍA y Fondos Europeos FEDER	23.257,89 €	23.257,89 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Servicio de Atención Integral para Personas Inmigrantes (SAII).		MÁLAGA	Población inmigrante en general	T 40 22H 18M	La finalidad de este Programa era la de abordar, de manera integral, la problemática de la inmigración en nuestro territorio, en relación con el contexto histórico mundial y desde una perspectiva global.	3 MESES	01/09/2015 al 31/12/2015	AYUNTAMIENTO de MÁLAGA. (Área de Participación Ciudadana)	1.600 €	1.600 €
2015	ACCIÓN SOCIAL	Programa de generación de empleo para el apoyo en la atención de personas inmigrantes (IGS).	Mesa por el Empleo	MÁLAGA	Población inmigrante en general	T 240 90H 150 M	La finalidad de este Programa era la de abordar, de manera integral, la problemática del empleo en la población inmigrante en nuestro territorio, en relación con el contexto económico actual.	6 MESES	31/12/2014 al 30/06/2015	CONSEJERÍA DE ECONOMÍA, INNOVACIÓN, CIENCIA Y EMPLEO. (Servicio Andaluz de Empleo)	27.637,11 €	27.637,11 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Servicio gratuito de asistencia jurídica integral para inmigrantes.		SEVILLA	Población inmigrante	T 360 162 H 198 M	Asesorar de forma gratuita a las personas inmigrantes en materia de Extranjería según la legislación española vigente, así como sobre sus derechos y deberes y sobre cualquier información relativa a la jurisprudencia española.	12 MESES	15/12/2014 al 14/12/2015	CONSEJERIA DE IGUALDAD, SALUD Y POLÍTICAS SOCIALES. (Dirección G. de Servicios sociales y atención a las drogodependencias)	8.500 €	8.500 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Intervención sociolaboral con población inmigrante.		ALMERÍA	Población inmigrante	T 225 122 H 103 M	Fomentar la inserción sociolaboral de las personas inmigrantes desempleadas que necesiten un apoyo y asistencia en el camino hacia su incorporación al mercado laboral y su permanencia en él, promoviendo estrategias que posibiliten la mejora de la empleabilidad de las mismas y les garantice unas condiciones mínimas de vida y les atribuye el reconocimiento como ciudadanos de	12 MESES	31/12/2014 al 31/12/2015	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Delegación del Gobierno en Almería)	6.000 €	6.000 €
2015	ACCIÓN SOCIAL	Apoyo al proceso de integración de la población inmigrante		GRANADA	Población inmigrante en general	T69 3H 66M	Proporcionar a los beneficiarios inmigrantes un apoyo integral en su proceso de integración social y laboral	8 MESES	30/12/2014 al 30/08/2015	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Delegación del Gobierno en Granada)	4.000 €	4.000 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Integración, ciudadanía e inmigración.	Ayuntamiento de Rociana del Condado; Asociación "Hacan Doctor" en Huelva y Asociación de mujeres:" Eulaía Ruiz de Clavijo" en Moguer	HUELVA	Población inmigrante en general	T 88	Proporcionar formación para solicitar el "Informe de Esfuerzode Integración"	8 MESES	30/12/2014 al 30/08/2015	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Delegación del Gobierno en Huelva)	4.400 €	4.400 €
2015	ACCIÓN SOCIAL	Servicio integral de atención a la población inmigrante.	Mesa de empleo; Proyecto comunitario ``Proyecto Hogar´´	MÁLAGA	Población inmigrante en general	T 232	Las líneas generales de intervención van orientadas a proporcionar a los beneficiarios inmigrantes un apoyo integral en su proceso de integración social y laboral.	12 MESES	30/12/2014 al 30/12/2015	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Delegación del Gobierno en Málaga)	7.000 €	7.000 €
2015	ACCIÓN SOCIAL	Atención y acompañamiento a personas inmigrantes en situación de vulnerabilidad social.		SEVILLA	Población inmigrante	T 188 84 H 104 M	Proporcionar a los beneficiarios inmigrantes un apoyo integral en su proceso de integración social y laboral.	1 AÑO	19/02/2015 al 18/02/2016	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Delegación del Gobierno en Sevilla)	6.000 €	6.000 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Juntos hacemos nuestro barrio. Ciudadanía intercultural y cohesión social en la Macarena		SEVILLA	Población inmigrante y autóctona en general	T 560 233 H 327M	Dinamizar la participación comunitaria promoviendo el trabajo en red y la implicación ciudadana en favor de la cohesión social en la zona.	12 MESES	01/01/2015 al 31/21/2015	MINISTERIO DE EMPLEO Y SEGURIDAD SOCIAL. (Secretaría G. de Inmigración y Emigración)	132.672 €	135.380,27 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Juntos hacemos nuestro barrio. Ciudadanía intercultural y cohesión social en los barrios de Casco Antiguo, Pescadería y la Chanca		ALMERÍA	Población inmigrante y autóctona en general	T 720 329 H 391M	CONVIVENCIA: Dinamizar la participación comunitaria promoviendo el trabajo en red y la implicación vecinal en favor de la cohesión social en la zona. EDUCACION: Promover el conocimiento mutuo y un contexto educativo integrador proclive a la participación activa de las familias inmigrantes y autóctonas. SERVICIOS SOCIALES E INCLUSION: Contribuir a la integración de personas inmigrantes	12 MESES	01/01/2015 al 31/21/2015	MINISTERIO DE EMPLEO Y SEGURIDAD SOCIAL. (Secretaría G. de Inmigración y Emigración)	139.412 €	142.257,58 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Intervención Comunitaria Intercultural en Las Norias (ICI).		Las Norias-El Ejido (ALMERÍA)	Población inmigrante y autóctona en general	T 1253	Promover un proceso comunitario en Las Norias a través del trabajo compartido en educación comunitaria, salud comuntiaria, participación ciudadana…., enfatizando en interculturalidad, convivencia y cohesión social	11 MESES	01/09/2014 al 31/08/2015	Obra Social 'LA CAIXA'	82.704,30 €	82.704,30 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Atención integral a la infancia y familias en las Norias de Daza.		Las Norias-El Ejido (ALMERÍA)	Infancia y Familias inmigrantes y Autóctonas	193H 2	Favorecer la plena integración de la población inmigrante en España mediante acciones en las siguientes áreas: socio-laboral, socioeducativa, socio-cultural, socio-sanitaria, jurídica, sensibilización social, recursos sociales, vivienda, formaci´n e investigación	12 MESES	16/10/2014 al 31/10/2015	Obra Social 'LA CAIXA'	53.910 €	71.793 €
2015	ACCIÓN SOCIAL	Inserción sociolaboral de la población inmigrante.	ACCEM	MÁLAGA	Población inmigrante en general	T 295 119H 176M	Fomentar la inserción sociolaboral de las personas inmigrantes que se encuentre en situación de vulnerabilidad social.	11 MESES	01/01/2015 al 30/11/2015	Obra Social 'LA CAIXA'	47.990 €	63.986,67 €

2015	ACCIÓN SOCIAL	Convivencia Intercultural y Cohesión Social en el distrito sevillano de la Macarena.	ACCEM	SEVILLA	Población inmigrante y autóctona en general	T365 142 H 223 M	Favorecer la convivencia intercultural y la cohesión social desarrollando una gestión adecuada de la diversidad cultural en el ámbito comunitario.	14 MESES	18/09/2014 al 30/11/2015	Obra Social 'LA CAIXA'	53.540 €	71.386,67 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Jornada : Situación política actual del mundo árabe		MÁLAGA	Población inmigrante y autóctona en general	T35 25H 10M	El proyecto consistió en organizar una jornada sobre las oleadas de revueltas que tuvieron lugar en el mundo árabe en 2011. En 2012 las revueltas dieron paso a complejos procesos de transición de diversa índole, todavía en plena gestación. En ambos casos este proyecto a través de la jornada pretendió clarecer y ofrecer un balance de cuanto había acontecido en el denominado "mundo árabe"de la	2 MESES	01/01/2015 al 28/02/2015	AYUNTAMIENTO de MÁLAGA. (Área de Participación Ciudadana)	985 €	1.586,26 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Campaña de Sensibilización: Cultura Islámica	Centro de Estudios Hispano-Marroquí CEHM	MÁLAGA	Población inmigrante y autóctona en general	T 416 167H 249M	La finalidad de este Proyecto versa sobre la necesidad de sensibilizar a la población malagueña profesional del ámbito social y educativo sobre la cultura islámica; sobre la historia del Islam, sobre la existencia de diferentes religiones, y la concreción en determinadas definiciones para esclarecer la terminología en cuestiones islámicas.	6 MESES	01/06/2015 al 31/12/2015	AYUNTAMIENTO de MÁLAGA. (Área de Participación Ciudadana)	2.400 €	2.400 €
2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Encuentro Intercultural para la Comunidad educativa y las familias de Palma-Palmilla.	Plan Comunitario Proyecto Hogar	MÁLAGA	Infancia, Familias, docentes inmigrantes y Autóctonas	T 120 48H 72M	Favorecer la integración de las personas inmigrantes en el distrito de Palma-Palmilla.	2 MESES	01/10/2015 al 31/12/2015	AYUNTAMIENTO de MÁLAGA. (Distrito Territorial 5-Palma Palmilla)	393,20 €	393,20 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Dinamización del AMPA en el IES Portada Alta.	I.E.S. y A.M.P.A. Portada Alta	MÁLAGA	Familias inmigrantes y autóctonas	T 220	La finalidad de este Proyecto es la dinamización de la Asociación de Madres y Padres del Alumnado del Instituto de Educación Secundaria: Portada Alta.	6 MESES	01/06/2015 al 31/12/2015	AYUNTAMIENTO de MÁLAGA. (Distrito Territorial 6-Cruz Humilladero)	867 €	975 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Programa de gestión de la diversidad cultural a través de la mediación intercultural en el ámbito socioeducativo.		El Ejido (ALMERÍA)	Infancia, Familias, docentes inmigrantes y Autóctonas	70 CONSULTAS DE FAMILIAS INMIGRANTES	Favorecer el proceso de integración educativa y social del alumnado inmigrante propiciando un contexto educativo integrador que invite a la participación activa de las familias inmigrantes y autóctonas, en colaboración con los agentes educativos de los centros.	6 MESES	01/12/2014 al 30/06/2015	CONSEJERIA DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE. Delegación Territorial en Almería	6.000 €	6.000 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Programa de gestión de la diversidad cultural a través de la mediación intercultural en el ámbito socioeducativo.		GRANADA	Infancia, Familias, docentes inmigrantes y Autóctonas	5 CENTROS EDUCATIVOS	Favorecer el proceso de integración educativa y social del alumnado inmigrante propiciando un contexto educativo integrador que invite a la participación activa de las familias inmigrantes y autóctonas, en colaboración con los agentes educativos de los centros.	6 MESES	02/01/2015 al 30/07/2015	CONSEJERIA DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE. Delegación Territorial en Granada	7.000 €	7.000 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Programa de gestión de la diversidad cultural a través de la mediación intercultural en el ámbito socioeducativo.		MÁLAGA	Infancia, Familias, docentes inmigrantes y Autóctonas	64 CONSULTAS DE FAMILIAS INMIGRANTES	Favorecer el proceso de integración educativa y social del alumnado inmigrante propiciando un contexto educativo integrador que invite a la participación activa de las familias inmigrantes y autóctonas, en colaboración con los agentes educativos de los centros.	4 MESES	15/02/2015 al 30/06/2015	CONSEJERIA DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE. Delegación Territorial en Málaga	3.500 €	3.500 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Programa de gestión de la diversidad cultural a través de la mediación intercultural en el ámbito socioeducativo.		SEVILLA	Infancia y Familias inmigrantes y Autóctonas	44 PERSONAS, 3 CENTROS EDUCATIVOS	Favorecer el proceso de integración educativa y social del alumnado inmigrante propiciando un contexto educativo integrador que invite a la participación activa de las familias inmigrantes y autóctonas, en colaboración con los agentes educativos de los centros.	5 MESES	24/03/2015 al 10/08/2015	CONSEJERIA DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE. Delegación Territorial en Sevilla	4.000 €	4.000 €
2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	V Encuentro: Migraciones en el espacio mediterráneo. ¿Qué frontera queremos?.		SEVILLA	Población inmigrante y autóctona en general	T 54 23 H 31 M	Conformar un espacio de reflexión, intercambio de ideas y experiencias en torno a la situación de los refugiados y su impacto en Europa y España.	13 MESES	18/11/2014 al 17/12/2015	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Dirección G. de Coordinación de Políticas Migratorias)	3.800 €	4.000 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Proyecto de sensibilización sobre convivencia intercultural. El valor de las diferencias.		SEVILLA, MÁLAGA Y ALMERÍA	Población inmigrante y autóctona en general	T600 270H 330 M	Sensibilizar a la población andaluza sobre la riqueza que suponen las diferencias entre las personas, vistas desde una perspectiva intercultural.	5 MESES	31/12/2014 al 31/05/2015	CONSEJERIA DE JUSTICIA E INTERIOR. (Dirección G. de Coordinación de Políticas Migratorias) y Fondos Europeos FSE	29.041 €	29.041 €
2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	IV Semana cultural educativa Las Norias: la literatura y el teatro.		Las Norias-El Ejido (ALMERÍA)	Infancia, Familias, docentes inmigrantes y Autóctonas	T 1700	Consolidar y promocionar una acción global ciudadana y referente en la comunidad, donde la comunidad educativa (deporte,sañud, ampas) unen las diferentes experiencias en una sola y abierta ala comunidad con los mayores y asociaciones del territorio.	1 SEMANA	15/03/2014 al 30/04/2015	Obra Social 'LA CAIXA'	2.500 €	2.500 €

2015	EDUCACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN	Escuela abierta de verano.		Las Norias-El Ejido (ALMERÍA)	Infancia inmigrante	373 BENEFICIARIOS DE ELLOS 32 ASOCIACIONES	Potenciar actividades, programas, iniciativas en los momentos de interrupción de los procesos educativos a causa del calendario escolar através de una escuela que potencia los espacios educativos, de encuentro, de volutnariado, de aprovechamiento de los espacios municipales.	1 MES	No viene	Obra Social 'LA CAIXA'	2.100 €	2.100 €

2015	FORMACIÓN E INVESTIGACIÓN	II Ciclo de talleres para mujeres inmigrantes (Formación integral)	Centro ciudadano Valle Inclán	MÁLAGA	Mujeres inmigrantes	T50 39H 11 M	La finalidad de este Proyecto ha estado desde el principio dirigida a favorecer la integración de las mujeres inmigrantes a través del conocimiento de la lengua, la cultura andaluza y española; así como diferentes habilidades encaminadas a fomentar la convivencia y el intercambio cultural entre las mujeres inmigrantes y la población autóctona de la ciudad; proporcionando una serie de recursos para una	3 MESES	01/09/2015 al 31/12/2015	AYUNTAMIENTO de MÁLAGA. (Área de Igualdad de oportunidades)	700 €	700 €